

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 26518855									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.	Installations should only be carried out by qualified specialists.	Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés.	Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati.	Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.	Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.	Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.	Montažu trebaju izvoditi samo kvalificirani stručnjaci.	Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki.	A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik.
Stellen Sie sicher, dass der Schrank sicher an der Wand befestigt ist, um ein Umkippen oder Herunterfallen zu verhindern.	Make sure the cabinet is securely attached to the wall to prevent it from tipping over or falling.	Assurez-vous que l'armoire est solidement fixée au mur pour éviter tout basculement ou chute.	Assicurarsi che il mobile sia fissato saldamente al muro per evitare che si ribalti o cada.	Zorg ervoor dat de kast stevig aan de muur is bevestigd om kantelen of vallen te voorkomen.	Asegúrese de que el gabinete esté bien sujeto a la pared para evitar que se vuelque o caiga.	Ujistěte se, že je skříň bezpečně připevněna ke stěně, aby nedošlo k převrácení nebo pádu.	Provjerite je li ormarić čvrsto pričvršćen za zid kako biste spriječili prevrtanje ili pad.	Provjerite je li ormarić čvrsto pričvršćen za zid kako biste spriječili prevrtanje ili pad.	Győződjön meg arról, hogy a szekrény biztonságosan rögzítve van a falhoz, hogy elkerülje a felbillenést vagy leesést.
Verwenden Sie die richtigen Werkzeuge und achten Sie darauf, dass alle Teile ordnungsgemäß montiert sind.	Use the correct tools and make sure all parts are properly assembled.	Utilisez les outils appropriés et assurez-vous que toutes les pièces sont correctement assemblées.	Utilizzare gli strumenti corretti e assicurarsi che tutte le parti siano assemblate correttamente.	Gebruik het juiste gereedschap en zorg ervoor dat alle onderdelen op de juiste manier worden gemonteerd.	Utilice las herramientas correctas y asegúrese de que todas las piezas estén ensambladas correctamente.	Používejte správné nástroje a ujistěte se, že jsou všechny díly správně smontovány.	Koristite ispravne alate i provjerite jesu li svi dijelovi ispravno sastavljeni.	Koristite ispravne alate i provjerite jesu li svi dijelovi ispravno sastavljeni.	Használja a megfelelő szerszámokat, és győződjön meg arról, hogy minden alkatrész megfelelően van összeszerelve.
Halten Sie kleine Teile und Befestigungselemente von Kindern fern, da Erstickungsgefahr besteht.	Keep small parts and fasteners away from children as there is a risk of suffocation.	Gardez les petites pièces et attaches hors de portée des enfants car il existe un risque d'étouffement.	Tenere le parti piccole e gli elementi di fissaggio lontano dalla portata dei bambini poiché esiste il rischio di soffocamento.	Houd kleine onderdelen en bevestigingsmiddelen uit de buurt van kinderen, aangezien er verstikkingsgevaar bestaat.	Mantenga las piezas pequeñas y los sujetadores fuera del alcance de los niños, ya que existe peligro de asfixia.	Udržujte malé části a upevňovací prvky mimo dosah dětí, protože hrozí nebezpečí udušení.	Male dijelove i pričvršćivače držite podalje od djece jer postoji opasnost od gušenja.	Male dijelove i pričvršćivače držite podalje od djece jer postoji opasnost od gušenja.	Az apró alkatrészeket és rögzítőelemeket tartsa távol a gyermektől, mert fulladásveszély áll fenn.
Überschreiten Sie nicht die empfohlene maximale Belastbarkeit der Regalböden und Schubladen.	Do not exceed the recommended maximum load capacity of the shelves and drawers.	Ne dépassez pas la capacité de charge maximale recommandée des étagères et des tiroirs.	Non superare la capacità di carico massima consigliata di ripiani e cassetti.	Overschrijd het aanbevolen maximale draagvermogen van de planken en laden niet.	No exceda la capacidad de carga máxima recomendada de los estantes y cajones.	Nepřekračujte doporučenou maximální nosnost polic a zásuvek.	Nemojte prekoračiti preporučenu najveću nosivost polica i ladica.	Nemojte prekoračiti preporučenu najveću nosivost polica i ladica.	Ne lépje túl a polcok és fiókok javasolt maximális terhelhetőségét.
Setzen Sie den Schrank nicht direkter Feuchtigkeit aus, um Schäden am Material zu vermeiden.	Do not expose the cabinet to direct moisture to avoid damage to the material.	N'exposez pas l'armoire à l'humidité directe pour éviter d'endommager le matériau.	Non esporre il mobile all'umidità diretta per evitare danni al materiale.	Stel de kast niet bloot aan direct vocht om schade aan het materiaal te voorkomen.	No exponga el gabinete a la humedad directa para evitar daños al material.	Nevystavujte skříň přímé vlhkosti, aby nedošlo k poškození materiálu.	Ne izlažite kućište izravnoj vlazi kako biste izbjegli oštećenje materijala.	Ne izlažite kućište izravnoj vlazi kako biste izbjegli oštećenje materijala.	Az anyag károsodásának elkerülése érdekében ne tegye ki a szekrényt közvetlen nedvesség hatásának.
Sorgen Sie für ausreichende Belüftung im Badezimmer, um Schimmelbildung und Feuchtigkeitsschäden zu verhindern.	Ensure adequate ventilation in the bathroom to prevent mold growth and moisture damage.	Assurez une ventilation adéquate dans la salle de bain pour éviter la croissance de moisissures et les dommages causés par l'humidité.	Garantire un'adeguata ventilazione nel bagno per prevenire la crescita di muffe e danni causati dall'umidità.	Zorg voor voldoende ventilatie in de badkamer om schimmelgroei en vochtschade te voorkomen.	Asegure una ventilación adecuada en el baño para evitar el crecimiento de moho y daños por humedad.	Zajistěte dostatečné větrání v koupelně, abyste zabránili růstu plísní a poškození vlhkostí.	Osigurajte odgovarajuću ventilaciju u kupaonici kako biste spriječili pojavu plijesni i oštećenja od vlage.	Osigurajte odgovarajuću ventilaciju u kupaonici kako biste spriječili pojavu plijesni i oštećenja od vlage.	Biztosítson megfelelő szellőzést a fürdőszobában, hogy elkerülje a penészképződést és a nedvesség okozta károkat.
Wenn der Schrank Beleuchtung oder andere elektrische Komponenten enthält, lassen Sie die Installation von einem Fachmann durchführen.	If the cabinet contains lighting or other electrical components, have a professional install it.	Si l'armoire contient de l'éclairage ou d'autres composants électriques, faites effectuer l'installation par un professionnel.	Se l'armadio contiene illuminazione o altri componenti elettrici, far eseguire l'installazione da un professionista.	Als de kast verlichting of andere elektrische componenten bevat, laat de installatie dan door een professional uitvoeren.	Si el gabinete contiene iluminación u otros componentes eléctricos, haga que la instalación la realice un profesional.	Pokud skříň obsahuje osvětlení nebo jiné elektrické komponenty, nechte instalaci provést odborníkem.	Ako ormarić sadrži rasvjetu ili druge električne komponente, neka instalaciju izvrši stručnjak.	Ako ormarić sadrži rasvjetu ili druge električne komponente, neka instalaciju izvrši stručnjak.	Ha a szekrény világítást vagy más elektromos alkatrészeket tartalmaz, a telepítést szakemberrel végeztesse el.
Stellen Sie sicher, dass der Schrank stabil und kippsicher montiert ist, um Unfälle mit Kindern und Haustieren zu vermeiden.	Make sure that the cabinet is mounted in a stable and tilt-proof manner to avoid accidents involving children and pets.	Assurez-vous que l'armoire est montée de manière stable et ne peut pas basculer pour éviter les accidents impliquant des enfants et des animaux domestiques.	Assicurarsi che il mobile sia montato in modo stabile e non possa ribaltarsi per evitare incidenti che coinvolgono bambini e animali domestici.	Zorg ervoor dat de kast stabiel is gemonteerd en niet kan omvallen om ongelukken met kinderen en huisdieren te voorkomen.	Asegúrese de que el gabinete esté montado de manera estable y no pueda volcarse para evitar accidentes que involucren a niños y mascotas.	Ujistěte se, že je skříň namontována stabilně a nemůže se převrátit, aby nedošlo k nehodě dětí a domácích zvířat.	Provjerite je li ormar postavljen stabilno i ne može se prevrnuti kako biste izbjegli nesreće u kojima sudjeluju djeca i kućni ljubimci.	Provjerite je li ormar postavljen stabilno i ne može se prevrnuti kako biste izbjegli nesreće u kojima sudjeluju djeca i kućni ljubimci.	Győződjön meg arról, hogy a szekrény stabilan van felszerelve, és nem dőlhet fel, hogy elkerülje a gyermekeket és háziállatokat érintő baleseteket.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

**BAHAG AG**  
**Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim**  
**service@bauhaus.info**

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 26518855									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Nur für den Gebrauch in trockenen Innenräumen geeignet.	Only suitable for use in dry indoor areas.	Convient uniquement pour une utilisation dans des zones intérieures sèches.	Adatto solo per l'uso in ambienti interni asciutti.	Alleen geschikt voor gebruik in droge binnenruimtes.	Sólo apto para uso en zonas interiores secas.	Vhodné pouze pro použití v suchých vnitřních prostorách.	Prikladno samo za korištenje u suhim zatvorenim prostorima.	Primerno samo za uporabo v suhih notranjih prostorih.	Csak száraz beltéri használatra alkalmas.
Stecker immer aus der Steckdose ziehen, bevor Sie das Zubehör reinigen oder warten.	Always unplug the appliance before cleaning or servicing the accessories.	Retirez toujours la fiche de la prise avant de nettoyer ou d'entretenir les accessoires.	Rimuovere sempre la spina dalla presa prima di pulire o eseguire la manutenzione degli accessori.	Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u de accessoires reinigt of onderhoudt.	Retire siempre el enchufe del tomacorriente antes de limpiar o reparar los accesorios.	Před čištěním nebo údržbou příslušenství vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky.	Prije čišćenja ili servisiranja pribora uvijek izvucite utikač iz utičnice.	Pred čiščenjem ali servisiranjem pribora vedno izvlecite vtič iz vtičnice.	A tartozékok tisztítása vagy szervizelése előtt mindig húzza ki a csatlakozódugót a konnektorból.
Vor der Installation des Zubehörs immer sicherstellen, dass die Waschmaschine ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.	Before installing the accessories, always make sure that the washing machine is turned off and unplugged.	Avant d'installer des accessoires, assurez-vous toujours que le lave-linge est éteint et débranché.	Prima di installare gli accessori, assicurarsi sempre che la lavatrice sia spenta e scollegata.	Voordat u accessoires installeert, moet u er altijd voor zorgen dat de wasmachine is uitgeschakeld en de stekker uit het stopcontact is gehaald.	Antes de instalar accesorios, asegúrese siempre de que la lavadora esté apagada y desenchufada.	Před instalací příslušenství se vždy ujistěte, že je pračka vypnutá a odpojená ze zásuvky.	Prije postavljanja pribora uvijek provjerite je li perilica isključena i izvučena iz struje.	Pred namestitvijo dodatkov se vedno prepričajte, da je pralni stroj izklopljen in izključen iz električnega omrežja.	A tartozékok beszerelése előtt mindig győződjön meg arról, hogy a mosógép ki van kapcsolva és ki van húzva a konnektorból.
Zubehör regelmäßig inspizieren und sicherstellen, dass es ordnungsgemäß funktioniert.	Inspect accessories regularly to ensure they are functioning properly.	Inspectez régulièrement les accessoires et assurez-vous qu'ils fonctionnent correctement.	Ispezionare regolarmente gli accessori e assicurarsi che funzionino correttamente.	Inspecteer de accessoires regelmatig en zorg ervoor dat ze goed functioneren.	Inspeccione los accesorios con regularidad y asegúrese de que funcionen correctamente.	Pravidelně kontrolujte příslušenství a ujistěte se, že správně funguje.	Redovito provjeravajte pribor i uvjerite se da ispravno radi.	Dodatke redno pregledujte in se prepričajte, da pravilno delujejo.	Rendszeresen ellenőrizze a tartozékokat, és győződjön meg arról, hogy megfelelően működnek.
Kinder von Zubehör fernhalten, um Verletzungen zu vermeiden.	Keep children away from accessories to avoid injury.	Gardez les enfants loin des accessoires pour éviter les blessures.	Tenere i bambini lontani dagli accessori per evitare lesioni.	Houd kinderen uit de buurt van accessoires om letsel te voorkomen.	Mantenga a los niños alejados de los accesorios para evitar lesiones.	Udržujte děti mimo dosah příslušenství, aby nedošlo ke zranění.	Držite djecu podalje od dodataka kako biste izbjegli ozljede.	Otroke ne približujte dodatkom, da preprečite poškodbe.	A sérülések elkerülése érdekében tartsa távol a gyermekeket a tartozékoktól.
Das Zubehör nicht überlasten oder in unmittelbarer Nähe von Wärmequellen verwenden.	Do not overload the accessory or use it in the immediate vicinity of heat sources.	Ne surchargez pas les accessoires et ne les utilisez pas à proximité immédiate de sources de chaleur.	Non sovraccaricare gli accessori né utilizzarli nelle immediate vicinanze di fonti di calore.	Overbelast de accessoires niet en gebruik ze niet in de directe omgeving van warmtebronnen.	No sobrecargue los accesorios ni los utilice cerca de fuentes de calor.	Nepřetěžujte příslušenství a nepoužívejte je v bezprostřední blízkosti zdrojů tepla.	Nemojte preopteretiti pribor ili ga koristiti u neposrednoj blizini izvora topline.	Dodatkov ne preobremenjujte in jih ne uporabljajte v neposredni bližini virov toplote.	Ne terhelje túl a tartozékokat, és ne használja azokat hőforrások közvetlen közelében.
Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen.	Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists.	Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés.	Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati.	Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten.	Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados.	Údržbu a opravy nechť provádět pouze autorizovanými odborníky.	Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe.	Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblaščeni strokovnjaki.	A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el.